우리 나라에서 두 가지 이상으로 읽히는 한(漢)자(字)

- 내릴 강, 항복할 항 降
  - 승강 昇(ショウ(승))降(コウ(강))
  - 항복 降(コウ(항))服(フク(복))
- 다시 갱, 고칠 견 更
  - 갱생 更(コウ)生(セイ)
  - 경신 更(コウ)新(シン)
- 볼 견, 드러날 현 見
  - 견학 見(ケン)學(ガク)
  - 알현 謁(エッ)見(ケン)
- 맺을 계, 나라이름 글 契
  - 계약 契(ケイ)約(ヤク)
  - 글안 契(キッ)丹(タン)
- 땅이름 구, 거북 귀, 터질 균 龜
  - 구포 龜(キ)浦(ホ)
  - 귀선 龜(キ)船(セン)
  - 균열 龜(キ)裂(シツ)
- 글귀 구, 귀절 구 句
  - 구독 句(ク)讀(トウ)
  - 귀절 句(ク)節(セツ)
- 쇠 금, 성 김 金
  - 금은 金(キン)銀(ギン)
  - 김씨 金(キム)氏(シ)
- 어찌 기, 승전악 개 豈
  - 기감 豈()敢()
  - 개락 豈()樂()
- 안 내, 여관 나 內
  - 국내 國(コク)內(ナイ)
  - 나인 內(ナイ)人(ジン) = (궁녀宮女)
- 어찌 내, 어찌 나 奈
  - 내하 柰(い)何(かん) (=여하如何(いか))
  - 나락 奈(ナ)落(ラク)
- 차 다, 차 차 茶
  - 다방 茶(サ)房(ボウ)
  - 차례 茶(チャ)禮(レイ)
- 붉을 단, 나라이름 안 丹
  - 목단 牧(ボ)丹(タン)
  - 글안 契(キッ)丹(タン)
- 엿 당, 엿 탕 糖
  - 당분 糖(トウ)分(ブン)
  - 사탕 砂(サ)糖(トウ)
- 법도 도, 헤아릴 탁 度
  - 제도 制(セイ)度(ド)
  - 탁지 度(タク)地(チ)
- 읽을 독, 귀절 두 讀
  - 독서 讀(ドク)書(ショ)

    - 이두 吏(リ)讀(ト)
- 골 동, 통할 통 洞
    - 동혈 洞(ドウ)穴(ケツ)
    - 통찰 洞(ドウ)察(サツ)
- 비율 률, 거느릴 솔 率
    - 능률 能(ノウ)率(リツ)
    - 통솔 統(トウ)率(ソツ)
- 즐길 락, 풍류 악 樂
    - 고락 苦(ク)樂(ラク)
    - 음악 音(オン)樂(ガク)
    - 요산 樂(ラク)山(ザン)
- 돌이킬 반, 뒤질 번 反
    - 반대 反(ハン)對(タイ)
    - 번경 反(ハン)耕(コウ)
- 회복할 복, 다시 부 復
    - 회복 回(カイ)復(フク)
    - 부활 復(フッ)活(カツ)
- 아닐 부, 막힐 비 否
    - 부정 否(ヒ)定(テイ)
    - 비색 否(ヒ)塞(サイ)
- 북녘 북, 달아날 배 北
    - 남북 南(ナン)北(ボク)
    - 패배 敗(ハイ)北(ボク)
- 쏠 사, 벼슬이름 야 射
    - 사격 射(シャ)撃(ゲキ)
    - 복야 僕(ボク)射(シャ)
- 간사할 사, 어조사 야 邪
    - 정사 正(セイ)邪(ジャ)
    - 원야 怨(エン)耶(ジャ)
- 죽일 살, 감할 쇄 殺
    - 살생 殺(セッ)生(ショウ)
    - 상쇄 相(ソウ)殺(サツ)
- 형상 상, 문서 장 狀
    - 상태 狀(ジョウ)態(タイ)
    - 상장 賞(ショウ)狀(ジョウ)
- 변방 새, 막힐 색 塞
    - 요새 要(ヨウ)塞(サイ)
    - 어색 語(ゴ)塞(ソク)
- 찾을 색, 쓸쓸할 삭 索
    - 사색 思(シ)索(サク)
    - 삭막 索(サク)莫(バク)
- 말씀 설, 달릴 세 說
    - 설명 說(セツ)明(メイ)
    - 유세 遊(ユウ)說(ゼイ)
- 살필 성, 덜 생 省
    - 반성 反(ハン)省(セイ)
    - 생략 省(ショウ)略(リャク)
- 쇠할 쇠, 상복 최 衰

    - 쇠약 衰(スイ)弱(ジャク)
    - 재최 齋(サイ)衰(スイ)
- 셀 수, 자주 삭 數
    - 수학 數(スウ)學(ガク)
    - 삭삭 數(かず)數(かず)
- 잘 숙, 별 수 宿
    - 숙박 宿(シュク)泊(ハク)
    - 성수 星(セイ)宿(シュク)
- 주울 습, 열 십 拾
    - 습득 拾(シュウ)得(トク)
    - 십만 拾(ジュウ)萬(マン)
- 성씨 씨, 나라이름 지 氏
    - 성씨 姓(セイ)氏(シ)
    - 월지 月(ゲッ)氏(シ)
- 먹을 식, 밥 사 食
    - 식사 食(ショク)事(ジ)
    - 소사 蔬(ソ)食(ショク)
- 알 식, 기록할 지 識
    - 지식 知(チ)識(シキ)
    - 표지 標(ヒョウ)識(シキ)
- 악할 악, 미워할 오 惡
    - 악인 惡(アク)人(ニン)
    - 오한 惡(オ)寒(カン)
- 바꿀 역, 쉬울 이 易
    - 무역 貿(ボウ)易(エキ)
    - 용이 容(ヨウ)易(イ)
- 찌를 자, 찌를 척 刺
    - 자객 刺(シ)客(キャク)
    - 척살 刺(シ)殺(サツ)
- 나타낼 저, 붙을 착 著
    - 저자 著(チョ)者(シャ)
    - 착상 着(チャク)(착着)想(ソウ)
- 끊을 절, 모두 체 切
    - 절단 切(セツ)斷(ダン)
    - 일체 一(イッ)切(サイ)
- 재계할 재, 가지런할 제 齋 齊
    - 재계 齋(サイ) 齊()戒(カイ)
    - 정제 整(セイ)齊(セイ)
- 별 진, 날 신 辰
    - 진수 辰(シン)宿(シュク) (성星숙宿)
    - 생신 生(セイ)辰(シン) (탄생誕(タン)生(ジョウ))
- 수레 차, 수레 거 車
    - 승차 乘(ジョウ)車(シャ)
    - 거마비 車(シャ)馬(バ)費(ヒ)
- 참여할 참, 석 삼 參
    - 참석 參(サン)席(セキ)
    - 삼십 參(サン)拾(ジュウ)
- 열 척, 밀칠 탁 拓
    - 개척 開(カイ)拓(タク)

  - 탁본 拓(タク)本(ホン)
- 법 칙, 곧 즉 則
  - 규칙 規(キ)則(ソク)
  - 연즉 然(ネン)則(ソク)
- 잠길 침, 성 심 沈
  - 침체 沈(チン)滞(タイ)
  - 심씨 沈(シン)氏(シ)
- 집 택, 댁 댁 宅
  - 주택 住(ジュウ)宅(タク)
  - 댁내 宅(タク)内(ナイ)
- 편할 편, 오줌 변 便
  - 편리 便(ベン)利(リ)
  - 소변 小(ショウ)便(ベン)
- 사나울 포, 드러날 폭 暴
  - 포악 暴(ボウ)悪(アク)
  - 폭로 暴(バク)露(ロ)
- 폭 폭, 폭 복 幅
  - 대폭 大(おお)幅(はば)
  - 복건 幅(フク)巾(キン) (두건頭(ズ)巾(キン))
- 합할 합, 홉 홉 合
  - 집합 集(シュウ)合(ゴウ)
  - 오홉 五(ゴ)合(ゴウ)
- 다닐 행, 항렬 항 行
  - 행로 行(コウ)路(ロ)
  - 항렬 行(コウ)列(レツ) (日本ではギョウレツ) = 동계급의 친척 항렬 (同階級(どうかいきゅう)の親戚(しんせき))
- 살 활, 물로리 괄 活
  - 생활 生(セイ)活(カツ)
  - 괄괄 活(カツ)活(カツ) (성질이 거칠다 性質(せいしつ)が荒(あら)い)
- 그림 화, 꾀할 획 畫
  - 도화 圖(ズ)畫(ガ)
  - 계획 計(ケイ)畫(カク)

From:
https://theta5912.net/ - **reth**

Permanent link:
https://theta5912.net/doku.php?id=public:japanese:%EC%9A%B0%EB%A6%AC%EB%82%98%EB%9D%BC%EC%97%90%EC%84%9C_%EB%91%90_%EA%B0%80%EC%A7%80_%EC%9D%B4%EC%83%81%EC%9C%BC%EB%A1%9C_%EC%9D%BD%ED%9E%88%EB%8A%94_%ED%95%9C%EC%9E%90&rev=1746791724

Last update: **2025/05/09 20:55**